

SCHAEFFLER

Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

N. fornitore/
Supplier No. 91000733
VAT reg.nr.: IT04886850728

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes				3 Consegna n./ Delivery Note No.
6 Trasporto / Freight				38613041
7 Consegna / Delivery				4 Data spedizione/ Shipping Date
Porto franco/ Free	Porto assegnato / Not Free	Ferrovia/ Rail	Trasportatore/ Carrier	03.09.2019
		Trasporto / Freight	Mezzo vostro/ Other Vehicle	Fattura/invoice
		Espresso/ Express	Mezzo proprio/ Own Vehicle	6 Nr./No.
			Articolo	8 Data/Date
Incoterms EXW NÜRNBERG				143097

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003885102	412		PJXHMF-P01L1 Kim Hertlein	+49 9193 80413	24466	196154

19 Codice destinazione/ Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight
21 Imballaggio/ Packing	2422 x 0000SON	Porto assegnato/ Not Free	Netto/Net	754,0 KG
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address		22 Specifica di destinazione/ 26 Destinazione Receiving Location		477,4 KG
		49466392	14248	

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Q1A Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9009066575	F-605191.K/0-7#W Gabbia a rullini 082748497-6063-10 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE	16.464	PZ	38613041/10
		Quantità dichiarata: 16464			963071482
		Quantità effettiva:			963155247
		Tipo Imballaggio: 7			963162436
		Quantità Imballi:			963160935
		Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO			963162411
		Data controllo: 18/09/19			963161708
		Firma: [Signature]			963161870
	Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Paese di origine / Country of origin	
	550003885102	0034867781	14.112 PZ	Germania	
	550003885102	0034634001	2.352 PZ	Germania	

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	963071482	68,2 KG	108,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439630714821	Articolo	082748497-6063-10	F-605191.K/0-7#W		Quantità: 2352 PZ
2	963155247	68,2 KG	108,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439631552477	Articolo	082748497-6063-10	F-605191.K/0-7#W		Quantità: 2352 PZ
3	963162436	68,2 KG	107,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	

Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note



Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

38613041

4 Data spedizione/
Shipping Date

03.09.2019

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
	340476439631624365	Articolo	082748497-6063-10	F-605191.K/0-7#W		Quantità: 2352 PZ
4	963160935	68,2 KG	107,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439631609355	Articolo	082748497-6063-10	F-605191.K/0-7#W		Quantità: 2352 PZ
5	963162411	68,2 KG	107,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439631624112	Articolo	082748497-6063-10	F-605191.K/0-7#W		Quantità: 2352 PZ
6	963161708	68,2 KG	108,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439631617084	Articolo	082748497-6063-10	F-605191.K/0-7#W		Quantità: 2352 PZ
7	963161870	68,2 KG	107,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439631618708	Articolo	082748497-6063-10	F-605191.K/0-7#W		Quantità: 2352 PZ

Gestione imballaggi a rendere

7,000	P-26-SGP1 Palette 800X600X150-SW-PP	0000SON
7,000	P-38-A0806 Deckel SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
2.352,000	P-42-GN3-225X44X42-42 Hülse 44X42x227.5	0000SON
56,000	P-14-C0328 KLT GR-400X300X280-PP	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-008259 vom 03.09.2019



19-008259

Ludwigsburg, 03.09.2019
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 06.09.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 03.09.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	38612806	96	COLLI	Getriebeteile	10.221	
2	38612846					
3	38612850					
4	38612918					
5	38612863					
6	38612871					
7	38612877					
8	38612886					
9	38612905					
10	38612916					
11	38613041					
12	38613214					
13	38606061					
14	38618967					
15	38618992					
16	38619042					
17	38635813					
18	38638256					
Summe: Total		96,00 COLLI		10.221,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äusserlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer						

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

07 SET 2019

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"